

Objektyp: **Advertising**

Zeitschrift: **Les intérêts du Jura : bulletin de l'Association pour la défense des intérêts du Jura**

Band (Jahr): **2 (1931)**

Heft 3

PDF erstellt am: **17.07.2024**

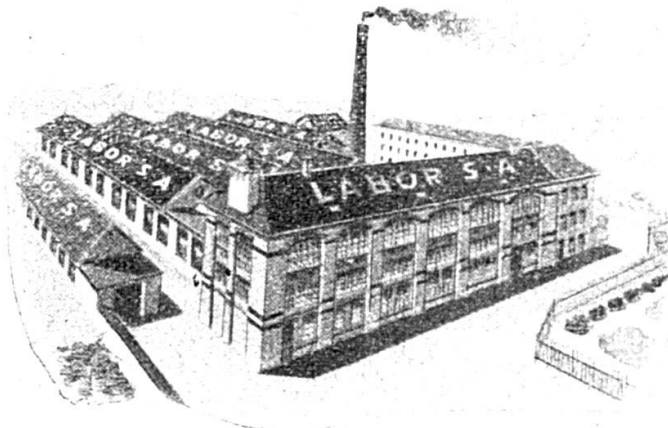
Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Labor



Manufacture de Chaussures S. A.
DORRENTUUY Téléphone 3.22

CHAUSSURES DE QUALITÉ

Spécialité: Articles de sport
pour messieurs, dames et enfants

En vente dans tous
les bons magasins

Caisse hypothécaire du canton de Berne

Schwanengasse 2, BERNE

Compte de chèques postaux III. 94

Prêts hypothécaires (en 1er Rang, exclusivement sur des immeubles sis dans le canton de Berne et jusqu'à concurrence des 2/3 de l'estimation cadastrale) pour plus de **Fr. 500.000.000**

Nous acceptons des dépôts :

Sur **bons de caisse et obligations** nominatifs ou au porteur, à 3 ou 5 ans ferme ;

Sur **carnets d'épargne**. Dans la règle, les dépôts peuvent être retirés en tout temps.

Nos **tirelires** sont envoyées au dehors par la poste.



Les succursales, agences et bureaux auxiliaires de la Banque Cantonale de Berne

se chargent pour notre compte :

- a) de recevoir des dépôts sur nos livrets d'épargne, d'effectuer des remboursements et d'établir de nouveaux livrets ;
- b) de recevoir des placements sur bons de caisse et obligations et de payer les coupons de ces titres.

HOTEL SUISSE Schweizerhof MOUTIER

Hans REBER, propriétaire
Téléphone No 37



Hôtel recommandé pour Messieurs
les voyageurs de commerce

Cuisine soignée

Tous les jours : **Truites de la Birse.**

Chambres confortables

Chauffage central

Salles pour Sociétés

Bains

Autos-Garage

Hôtel de la Gare MOUTIER

Propr. Mme Sutter
Téléph. No 31

Particulièrement
recommandé

aux Voyageurs et Touristes

Cuisine renommée



Vins de choix



Chambres confortables

Grandes salles pour sociétés

Jardin ombragé.



De passage à **MOUTIER** arrêtez-vous au

Café du Jura

Rendez-vous des familles. - Grande salle
pour sociétés - Piano électrique - Accueil
cordial. - Se recommande : **R. Wagner**

Restaurant de l'Industrie **MOUTIER** Téléph. 164



Beau but de promenade, à l'entrée des gorges de Court. Grande
salle pour sociétés - Diners pour sociétés - Saucisse de ménage
extra. Vins du pays de 1er choix. - **Bons quatre heures.** - **3 beaux**
jeux de boules.
Se recommande, **Ad. Fürst.**

**Touristes,
Automobilistes**

arrêtez-vous au



Café du Jura, Grandval

sur la route du Weissenstein.

Tenancier : **A. Siegrist.**

Téléph. No 48

Bons quatre heures -- Spécialités

— Petite salle pour sociétés —

Restaurant de la CROIX-BLANCHE, Grandval

sur la route du Weissenstein - Beau but de promenade. - Grande salle pour sociétés

SPÉCIALITÉ : Saucisse de ménage. - Vins de

1er choix - Bière ouverte. - Téléphone 46.

Se recommande : **Léon GANGUIN.**

Restaurant du „Guillaume Tell“ Court

Famille EGGLI, Téléph. 27



Restauration
chaude et froide.

Bonne cuisine.

Cave bien assortie

JARDIN OMBRAGÉ

JEU DE QUILLES

Prix modérés.

Service prompt et soigné.

Hôtel de l'Ours Court

Entièrement rénové.

Nouveau propriétaire :
HANS FREUDIGER.

Chambres confortables.

Bains.

Cuisine soignée :

SPÉCIALITÉS :

Truites vivantes.

**Charcuterie de
campagne.**

Salles pour sociétés.

Grand jardin.

G A R A G E.

Tél. No. 3

MONTOZ s/ COURT

Hôtel-Restaurant du Harzer

ROBERT UNTERNÄHRER

Joli but de promenade à 1. h. de Court
Facilement accessible aux autos et
motocyclettes.

Vue magnifique sur le plateau et les
Alpes.

Chambres disponibles pour séjour.

**Restauration chaude et froide
à toute heure.
Cave très bien assortie.**

Jeu de quilles

Téléphone 3.01

Chemin de fer Soleure-Moutier



La ligne la plus courte
entre le Jura bernois,
Soleure et la Suisse cen-
trale.



Vue superbe des hauteurs
du Weissenstein



Automobile postale en-
tre Günsbrunnen et
Weissenstein. Billets du
dimanche à prix réduits.

MALLERAY

Prop. E. KUNZ
Téléphone No 19



Hôtel-Restaurant de la Gare

Se recommande aux Touristes.

==== SPÉCIALITÉS ====

TAVANNES - Hôtel de la Gare

Jean Feller-Flury
propriétaire

Table d'hôte. - Mets chauds et froids à toutes heures. - Consommations de premier choix. - Bière de la Brasserie Wardeck, Bâle. Confort moderne. - Chambres à prix réduits - Chauffage central.

SPÉCIALITÉ: **Truites.**

Téléphone 14

TRAMELAN - BUFFET de la GARE

Téléphone 48

NUMA JEANDUPEUX

Restaurations à toute heure



TRAMELAN - Restaurant de la Place

Téléphone No 37

J. E. RACINE, propriétaire

Excellente cuisine de bonne renommée
Vins de premier choix Téléph. N° 37

MONT CROSIN SUR ST-IMIER

Alt. 1050 m.

HOTEL - PENSION

Propriétaire: Mme CHATELAIN - CUENIN

LES GENEVEZ - Hôtel de la Couronne

F. GIGANDET - VOIROL

Taxi

Téléphone 61

Taxi

SAIGNELÉGIER - Hôtel du Cerf

tenu par
Ch. Girardin

Grandes salles pour sociétés - Repas à toute heure - Excellente cuisine
et bonne cave - Pension de séjour depuis fr. 7.—

Garage - Téléphone No 16

SAULCY - Hôtel Bellevue

Famille Fr. WILLEMIN.
Téléphone 13.2

Beau but de promenade
Agréable séjour d'été

Chambres confortables
Salle pour sociétés

Bonnes consommations à toute heure

Altitude 900 m.

Neuveville Hôtel du Faucon

Téléphone 25

Grandes salles remises à neuf,
pour noces et sociétés.

Garages couverts pour 30 voitures.

Terrasse avec vue sur le lac. - Bateaux à vapeur.

A. RIHS, propriétaire.

HOTEL du LAC - Neuveville

Poissons du Lac

CUISINE SOIGNÉE

Vins du pays

Se recommande : R. WOLFENSBERGER.

Restaurant de la Gare, Neuveville

près du débarcadère.

Vins du pays — Poissons du lac

Se recommande :
C.Castoldi, chef de cuisine

Restauration à toute heure

Prêles

830 m. s/ m.

Vue admirable sur les
lacs de Biemme, Neuchâtel
et Morat, l'île de St-Pierre
et les Alpes.

Hôtel Mon-Souhait Prêles

Séjour idéal
Buts de promenade variés
Demandez prospectus.
O. SUTTER, propriétaire

Funiculaire

Gléresse-Prêles



SAINT-IMIER

CHASSERAL

alt. 1609 m.

MONT-SOLEIL

alt. 1300 m.

Funiculaire

St-Imier - Mont-Soleil

Tarifs réduits de sport

Etablissements recommandés :

Mont-Soleil :

Sport-Hôtel

Chasseral :

Hôtel de Chasseral

St-Imier :

Hôtel des XIII Cantons

Demandez renseignements à la Société de développement. Bureau officiel: Rue Francillon 47.

Hôtel de Chasseral

Altitude 1609 m.



Magnifique but d'excursion
Vue splendide sur les Alpes



Chambres particulières et
dortoirs pour Sociétés



Restauration de 1er choix
Téléphone 69

FUNICULAIRES ÉLECTRIQUES BIENNOIS

Bienne-Evilard (Leubringen)

Service de 20 minutes de 6 à 23 1/2 h.

Samedis et dimanches jusqu'à 24 h.

Durée du trajet : 6 min.



Bienne-Macolin (Maggling.)

Service de 30 minutes
de 6 1/2 heures à 22 1/2 heures

Durée du trajet : 9 min.

Sur les deux funiculaires, prix très réduits pour sociétés et écoles.
Buts de promenades variés. Vue magnifique sur le Plateau et les Alpes.

Direction de l'exploitation à Evilard.
Téléphone 45.11



*Vous n'avez pas
vu le lac de
Bienne ?*

Dommmage !

**Restaurant du
Theusseret** près de
Goumois
Côtes du Doubs

Spécialité : **Truites du Doubs.**

Côtes du Doubs
Nouvelle salle
Téléphone 152.5

Mme Vve SURDEZ.



Hôtel
de la Couronne
Goumois (France)

Truites du Doubs.
Cuisine renommée.
Vins fins.

Spécialité

de champagne Ire
marques.

Téléphone Goumois (France) 2

Alcide BAUME.

Goumois - Hôtel du Point du Jour

(Suisse)

Famille CACHOT - Téléphone 152.3

Repas à toutes heures

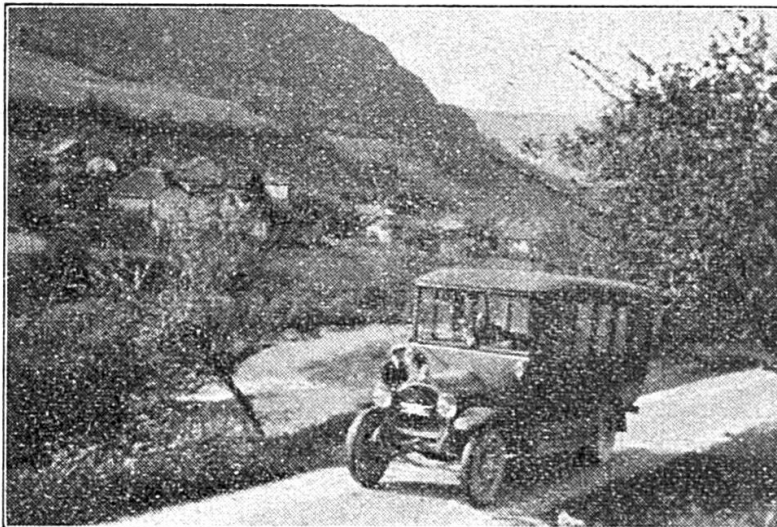
Truites - Poissons - Vins et liqueurs

LES POMMERATS - Hôtel de la Couronne

Grandes salles pour sociétés - Restauration soignée - Bonne cave.

Téléphone No 134

J. FROIDEVAUX, propr.



**Service des
Autos-**

Transports

**Tramelan
Saïgnelégier
Pommerats
Goumois.**

Sur demande
COURSES SPÉCIALES.